Guide d'utilisation de Løinterface utilisateur EMF/COBAC

Informations à usage professionnel uniquement.

Dernière mise à jour : Février 2015 *Guide d'utilisation de l\u00e9nterface DMF/COBAC* Référence : 100007. FR-201409

Table des matières

Présentation du portail http://www.esesame.org. Accéder à l'interface EMF/COBAC Ouvrir une session utilisateur Page d¢accueil espace privé Onglet d¢un module Informations personnelles. Gestion des déclarations Historique des Déclarations Effectuer une déclaration Modèle de déclaration 1 Messagerie interne 1 La boîte de réception 1 Envoyer un message 1 Informations de votre établissement 1 Modification des informations de votre établissement	A propos de ce document	3
Accéder à l'interface EMF/COBAC Ouvrir une session utilisateur Page døaccueil espace privé Onglet døun module Informations personnelles Gestion des déclarations Historique des Déclarations Effectuer une déclaration Modèle de déclaration 1 Messagerie interne 1 La boîte de réception 1 Envoyer un message 1 Informations de votre établissement 1 Modification des informations de votre établissement	Présentation du portail http://www.esesame.org	4
Ouvrir une session utilisateur Page døaccueil espace privé Onglet døun module Informations personnelles Gestion des déclarations Historique des Déclarations Effectuer une déclaration Modèle de déclaration 1 Messagerie interne 1 La boîte de réception 1 Consulter un message 1 Envoyer un message 1 Informations de votre établissement 1 Modification des informations de votre établissement	Accéder à l'interface EMF/COBAC	5
Page døaccueil espace privé Onglet døun module Informations personnelles Gestion des déclarations Historique des Déclarations Effectuer une déclaration Modèle de déclaration Messagerie interne La boîte de réception	Ouvrir une session utilisateur	5
Onglet døun module Informations personnelles Informations personnelles Gestion des déclarations Historique des Déclarations Informations Effectuer une déclaration 1 Modèle de déclaration 1 Messagerie interne 1 La boîte de réception 1 Consulter un message 1 Envoyer un message 1 Gestion de løétablissement 1 Informations de votre établissement 1 Modification des informations de votre établissement 1	Page døaccueil espace privé	6
Informations personnelles	Onglet døun module	6
Gestion des déclarations Historique des Déclarations Effectuer une déclaration Modèle de déclaration 1 Messagerie interne 1 La boîte de réception 1 Consulter un message 1 Envoyer un message 1 Gestion de løétablissement 1 Informations de votre établissement 1 Modification des informations de votre établissement	Informations personnelles	7
Historique des Déclarations Effectuer une déclaration Modèle de déclaration 1 Modèle de déclaration 1 Messagerie interne 1 La boîte de réception 1 Consulter un message 1 Envoyer un message 1 Gestion de løétablissement 1 Informations de votre établissement 1 Modification des informations de votre établissement	Gestion des déclarations	8
Effectuer une déclaration 1 Modèle de déclaration 1 Messagerie interne 1 La boîte de réception 1 La boîte de réception 1 Consulter un message 1 Envoyer un message 1 Gestion de løétablissement 1 Informations de votre établissement 1 Modification des informations de votre établissement 1	Historique des Déclarations	8
Modèle de déclaration1Messagerie interne1La boîte de réception1Consulter un message1Envoyer un message1Gestion de løétablissement1Informations de votre établissement1Modification des informations de votre établissement1	Effectuer une déclaration	10
Messagerie interne 1 La boîte de réception 1 Consulter un message 1 Envoyer un message 1 Gestion de løétablissement 1 Informations de votre établissement 1 Modification des informations de votre établissement 1	Modèle de déclaration	11
La boîte de réception	Messagerie interne	12
Consulter un message 1 Envoyer un message 1 Gestion de løétablissement 1 Informations de votre établissement 1 Modification des informations de votre établissement 1	La boîte de réception	12
Envoyer un message	Consulter un message	12
Gestion de løétablissement	Envoyer un message	13
Informations de votre établissement	Gestion de løétablissement	14
Modification des informations de votre établissement	Informations de votre établissement	14
	Modification des informations de votre établissement	15
Modifier les utilisateurs de votre établissement	Modifier les utilisateurs de votre établissement	16
Modifier les contacts1	Modifier les contacts	16

Préface

A propos de ce document

Ce document décrit l'environnement utilisateur DMF/COBAC du portail ESESAME. Il s'adresse au personnel du Département de la Microfinance du Secrétariat général de la Commission Bancaire de løAfrique Centrale (COBAC) Ce document søarticule de la manière suivante :

Le Chapitre 1 : õPrésentation :du portail <u>http://www.esesame.org</u> ö : Décrit le portail, son utilité dans la publication des déclarations comptables et la restitution des résultats des traitements respectifs de chaque déclaration.

Le Chapitre 2 : õAccéder à l'interface EMF/COBAC ö : Comment ouvrir une session, fermer une session et un aperçu des outils de gestion des déclarations.

Le Chapitre 3 : õGestion des déclarationsö : Présente løinterface de déclaration des états, løistorique des déclarations et les traitements associés, les outils de tri et de recherche spécifiques dans les déclarations ainsi que les modèles de déclaration.

Le Chapitre 4 : õGestion de la messagerieö : Est une messagerie interne permettant aux Etablissement de Microfinance de communiquer directement avec le Département de la Microfinance de la COBAC depuis le portail ESESAME.

Le Chapitre 5 : õGestion de votre établissementö : Permet de mettre à jour les données de votre établissement (Information de løétablissement, utilisateur SESAME, les contacts au sein de løétablissement).

Présentation du portail www.esesame.org

Le portail esesame.org est un espace déchanges de fichiers entre les établissements de micro finance (EMF) et le secrétariat général de la Commission Bancaire de løAfrique Centrale (SG/COBAC). Il søagit des déclarations trimestrielles et semestrielles des états comptables en provenance des EMF ainsi que des comptes rendus de traitements produits par le SG/COBAC en direction des EMF.

Løaccès à cette plate-forme est restreint aux acteurs du processus appartenant à løune ou løautre des différentes structures. Les administrateurs de la plate-forme, collaborateurs du SG/COBAC, seront chargés døattribuer à chaque acteur du processus, un profil, correspondant strictement à sa fonction dans le processus.

Dans ce document, nous présenterons essentiellement les outils liés aux profils des EMF. Løaccès à la plate-forme dans sa version initiale se fait au travers de løadresse url suivante : <u>http://www.esesame.org</u> dans les navigateurs de base Internet explorer, Firefox ou Google Chrome.

La page døaccueil suivante søaffiche :



Sur la page døaccueil, nous avons respectivement :

- Texte døaccueil du SG/COBAC
- Le lien vers les textes réglementaires publiés sur le site
- La zone døouverture de session utilisateur.

Dans les chapitres suivants, nous travaillerons dans une session utilisateur de type Micro finance, dans le but dœxplorer lœnsemble des outils.

Accéder à l'interface EMF/COBAC

Ouvrir une session utilisateur

Pour accéder à løinterface utilisateur SG/COBAC, il vous faut :

- Se rapprocher des responsables administratifs et techniques de la plateforme au niveau du SG/COBAC.
- Avoir un compte utilisateur et un mot de passe.
- Søassurer que son compte est actif.
- Aller à løadresse <u>http://www.esesame.org</u>

Dans la zone de connexion, voir la figure ci-après pour utiliser ces informations :

2	Entrez votre compte	
\cap	root	
6	Entrez votre mot de passe	
000	••••••	=
	GO	
	(and the set	
		Entrez votre compte root Entrez votre mot de passe ••••••••••

En cas déchec, vérifier à nouveau les informations saisies avec un maximum de 5 tentatives. En cas de persistance, votre adresse publique sera bloquée et inaccessible à la plate-forme pour des raisons de sécurité.

Quel que soit le problème rencontré, le signaler au responsable technique au niveau de la plate-forme au sein de la COBAC.

En cas de succès vous aurez accès à votre espace utilisateur et aux différents outils mis à votre disposition.

Page doaccueil espace privé

	r nale mille ues eularges ve nu les seu le van lees en le	e Secletaria: General G	Accuel ESESAVE Deconnexion Infos compte
Accueil Déclaration des états Votre établissement Messagerie interne Infos Compte	VOUS ÊTES SUR LA PLATE I D'ÉCHANGES ESESAME PO DE CSC	FORME UR LE COMP	<u>ن4</u>
	Toutes vos déclarations sont traitées	2	Plan du site Déclaration des états Historque des déclarations - Nouvelle déclaration - Modèles de déclaration Votre établissement Infos établissements - Modifier vos informations - Modifier les utilizateurs - Modifier les contacta Messagerie interne
<u>CORAC</u>	·		Boite de reception - Nouveau message - Messages envigiés Infos Compte Infos compte

Page døaccueil espace privé

- Présente les différents groupes døoutils du site. Cøest le menu principal de løespace privé.
- Présente les récentes situations et informations sur la plate-forme :
 - a. Message døaccueil
 - b. Déclarations en traitement
 - c. Derniers messages non lus
- Le plan du site est la version détaillée du menu principal. Ici est présenté en détail la totalité des outils mis à disposition par la plate-forme pour votre profil.
- Les liens utiles pour votre compte :
 - d. Déconnexion : pour fermer votre session.
 - e. Infos comptes : pour modifier vos informations personnelles.
 - f. Accueil ESESAME : pour revenir à tout moment à la page døaccueil.

Onglet daun module

Lorsquøun module ou outils de module est affiché, les onglets permettent døavoir accès aux outils du même module comme løindique la figure suivante :

Accueil	Nouvelle déclaration Historique des déclarations Modèles de déclaration
Déclaration des états	
Votre établissement	Effectuer une déclaration au Sécretariat général de la COBAC

Informations personnelles

En cliquant sur løonglet infos compte, vous pourrez modifier vos informations personnelles (Nom, prénom, adresse email et mot de passe). Le formulaire est le suivant :

Modifier vos données

Nom :	Administrateur	•	
Prénom :	Esesame		
Email :	info@bead org		
	Contraction of the second s		
	Enregistrer		
votre mot de nas	Enregistrer		
votre mot de pass ractères, avec un au moins 1	Enregistrer	: lettre,chiffre et symbole	e)
votre mot de pass aractéres, avec un au moins 1 Ancien mot de passe	Enregistrer	: lettre, chiffre et symbole	e)
votre mot de pass aractères, avec un au moins 1 Ancien mot de passe Nouveau mot de passe:	Enregistrer	: lettre,chiffre et symbole	e)
votre mot de pass iractères, avec un au moins 1 Ancien mot de passe Nouveau mot de passe: Confirmer le mot de passe :	Enregistrer	: lettre, chiffre et symbole	e)

Gestion des déclarations

Le module gestion des déclarations présente løensemble des outils liés à la gestion des déclarations. Il s-agit: suivi des déclarations, Déclarations attendues, Déclarations en retard, effectuer une déclaration pour un EMF, modifier ou télécharger un modèle de déclaration.

Historique des Déclarations

Vos déclarations sont affichées dans cet onglet. Ainsi, vous suivez en temps réel le traitement de votre déclaration. Les déclarations sont affichées dans løordre de chronologique de la plus récente à la plus ancienne.

eriode debut Iois Jan/er 😱 Année 2008 .		Periode fin Mois Fevrler Ann	ée 2015	1)	A	FFICH	IER
Date et heure de déclaration	Date d'arrêté	Date de traitement	Fichiers Re	çu Etat du traitement		Sui	ivi
05/02/2015 - 05:04	01/03/2014	05/02/2015 - 05:08		n Parti	۰	B	5
31/01/2015 - 03:13	01/12/2012	31/01/2015 - 03:15		n Real	Ð	R	8
31/01/2015 - 03:07	01/12/2013	31/01/2015 - 03:09		-	Ð	B	8
31/01/2015 - 02:50	01/12/2012	31/01/2015 - 02:52			۰	B	8
31/01/2015 - 02:39	01/12/2012	31/01/2015 - 02:41			٠	ø	8
31/01/2015 - 02:28	01/12/2011	31/01/2015 - 02:28			۰	B	8
31/01/2015 - 02:20	01/12/2011	31/01/2015 - 02:22			o	B	8
31/01/2015 - 02:18	01/12/2011	31/01/2015 - 02:18		~ -3	۰	B	8
31/01/2015 - 02:09	01/12/2010	31/01/2015 - 02:11		4	۰	B	
31/01/2015 - 01:27	01/12/2013	31/01/2015 - 01:30		n	۰	B	8
31/01/2015 - 01:20	01/12/2012	31/01/2015 - 01:22		n	Ð	Ø	8
31/01/2015 - 01:14	01/12/2011	31/01/2015 - 01:18	2 🕙 💌			B	8
31/01/2015 - 01:04	01/12/2010	31/01/2015 - 01:08		n Rent	۲	B	8
17/09/2014 - 03:27	01/12/2013	17/09/2014 - 04:38		n ners	٠	B	8
17/09/2014 - 03:25	01/12/2012	17/09/2014 - 04:38		n Reni	٠	B	8
17/09/2014 - 03:22	01/12/2011	17/09/2014 - 04:38		-	•	B	\$

Historique des déclarations effectuées

- Option døaffichage des déclarations entre 2 dates.
- Ici sont affichés les fichiers produits de la déclaration au traitement de la remise.
 - a. La déclaration au format Excel
 - b. El compte rendu de traitement lorsquøil est validé le contenu du site est semblable au fichier suivant :

```
2010033602001_20150213_1117_succes.txt - Bloc-notes
Fichier Edition Format Affichage ?
2010033602001_20150213_1117_succes.txt
Secrétariat Général de la COBAC
Avis d'enregistrement SESAME
Date de traitement : 13/02/2015 11:17
Traitement de la déclaration de l'établissement : 3602001
Date d'arrêté : 30/03/2010
... Décompte des fichiers manquants : Aucun.
... Contrôle des fichiers transmis : 0 anomalie(s)
... Diagnostic final : VALIDE.
```

c. Le fichier de rejet lorsque la déclaration nœst pas valide ou a été rejeté.

Le contenu du rejet se présente comme suit :

```
2011061601099_20150211_1145_rejet.tt - Bloc-notes
Fichier Edition Format Affichage ?
2011061601099_20150211_1145_rejet.txt
Secrétariat Général de la COBAC
Avis de rejet SESAME
Date de traitement : 11/02/2015 11:45
Traitement de la déclaration de l'établissement : 1601099
Date d'arrêté : 30/06/2011
... Décompte des fichiers manquants : 2 attendus : 17 reçus : 15
--> Etat déclaratif absent : cpte de result Charges
--> Etat déclaratif absent : cpte de result Produits
participation ind : Date d'arrêté absent de l'en-tête : 201106
participation ind : Code EMF absent de l'en-tête : 1601099
... Contrôle des fichiers transmis : 2 anomalie(s)
1) Fichier participation : Erreur contrôle : violation de la règle : Maximum autorisé par participat
2) Fichier participation : Erreur contrôle : violation de la règle : Maximum autorisé par participat
... Diagnostic final : ECHEC.
```

• Nous avons les différentes situations de traitement : Les différents états døune déclaration sur la plate-forme sont :

✓ En téléchargement

Date et heure de déclaration	Date d'arrêté	Date de traitement	Fichiers	Reçu	Etat du traitement		Sulvi
11/02/2015 - 09:14	01/03/2013		8	Oui	En téléphargement	+	Ø
✓ En traitem	nent						
Date et heure de déclaration	Date d'arrêté	Date de traitement	Fichiers	Reçu	Etat du traitement		Suivi
11/02/2015 - 09:14	01/03/2013		-	Oui	En traitement	+	ß
✓ Validé							

Date et heure de déclaration	Date d'arrêté	Date de traitement	Fichiers	Reçu	Etat du traitement		Suivi
11/02/2015 - 09:14	01/03/2013			Oui	Validé	ŧ	B
✓ Rejeté							
Date et heure de déclaration	Date d'arrêté	Date de traitement	Fichiers	Reçu	Etat du traitement		Suivi
11/02/2015 - 09:14	01/03/2013			Oui	Rejeté	ŧ	Ø

- Dans la zone de suivi il est possible en fonction des icônes de :
 - d. E Consulter les détails døune déclaration
 - e. Consulter løhistorique de cette déclaration
 - f. Annuler cette déclaration.

Effectuer une déclaration

Cette interface est utilisée par létablissement de microfinance pour envoyer des déclarations au format Excel.

Nouvelle declaration	Historique des déclarations	Modèles de déclaration	
ffectuer une décla	ration au Sécretariat gén <mark>éra</mark>	i de la COBAC	
Data crarrêta	Mois Mars Anné	e 2014	
Flohler zip a uploader	C:Users HENR: MILL Dow	Parcourir	Fichier Exce
Dommentaire	test		
	Votre déclaration	a été effectuée avec su	ccès!

Løétablissement choisit une date arrêté, renseigne son nom et joint le fichier de déclaration au format Excel. Il peut également associer un commentaire et cliquer sur envoyer pour expédier la déclaration. Un message de succès ou dørreur est affiché à løissu de cette opération. En cas døéchec le message doit être exploité pour reprendre correctement la déclaration.

Modèle de déclaration

Cette interface permet à løétablissement de microfinance de télécharger le modèle qui convient à sa déclaration.

es de de	laration	des etat	s	
gorie				
élécharger le doc	ument			
égorie				
élécharger le doc	ument			
tégorie				
	igorie élécharger le doc légorie élécharger le doc	élécharger le document élécharger le document élécharger le document	élécharger le document élécharger le document élécharger le document	élécharger le document élécharger le document élécharger le document

Cliquer sur #éléchargerøpour obtenir le document.

Messagerie interne

Le portail ESESAME permet aux établissements de microfinance døenvoyer et recevoir des messages au SG/COBAC sans passer par un système de messagerie conventionnel.

La boîte de réception

La boîte de réception affiche dans lørdre chronologique décroissant, les messages reçus sur la plate-forme. Une alerte est également envoyée par messagerie externe pour informer de lørrivée de tout message.

Boîte de reception

Bujet du message	Auteur	Date
Nouveau message	M Administrateur Esesame	30/01/2015 15:07
ok message recu	M Administrateur Esesame	29/01/2015 10:02

Consulter un message

En cliquant sur løbjet du message dans la liste précédente, Il est possible de consulter le détail du message. En plus, vous avez løhistorique des accès (personnes ayant lus le message) et le bouton répondre au message.



Envoyer un message

Pour envoyer un message, cliquer sur løonglet ÷envoyer un messageø dans la rubrique messagerie. La page suivante søaffiche :

monsieur
ous evoyons ce message pour s'informer des ruptur'es contatez sur le site 🔹 🔺 AAC

- Saisir le sujet du message dans la zone objet.
- Saisir le contenu dans la zone dédition message.
- Cliquer sur le bouton envoyer pour envoyer le message.
- Boîte døenvoi

•

Les messages envoyés sont conservés dans løonglet ÷messages envoyésøque vous pouvez consulter à tout moment :

Cate	Objet	Destratore	Expédieur
08-02-2018 + 07-00	Bonjour manaleur	COB4C	W Advana Advana
29:01:2015+11:37	Nouveau measage	COBAC	M Advana: Advana
29-01-2015 - 09-58	test.	COBAC	31 Advana Advana
25/01/2015 - 06:54	Demande d'ajour d'un utilisateur BESAME	COBAC	M Advana Advana

Exemple døune boite døenvoi

Gestion de løétablissement

Informations de votre établissement

Cette interface affiche les informations de base sur votre établissement :

```
Infos établissements Modifier vos informations Modifier les utilisateurs Modifier les contacts
```

Détails : CREDIT SANTE DU CAMEROUN (CSC)

recteur Déenral		Directeur General	+2410789832	dg@edvans.com
m		Fonction	Téléphone	Adresse email
rsonnels				
Logo				
Site web :				
Email :	romeomerlin@yahoo.fr			
Fax :	22 31 35 60			
Téléphone :	22 31 04 28			
Adresse :	YAOUNDE			
Ville :	YAOUNDE			
Pays :	CAMEROUN			
Type d'établissement :	INDEPENDANTS			
Nom complet :	CREDIT SANTE DU CAMERO	NUQ		
Nom abregé :	CSC			

Ces informations peuvent être mises à jour dans løonglet suivant « modifier vos informations »

5

Modification des informations de votre établissement

Cette interface vous permet de modifier vos informations, pour ce faire : Saisir de nouvelles informations et cliquer sur le bouton \pm modifierø

NB: les champs suivies d	une étoile sont obligatoires	
Code	1601112	
Nom abregé	csc ·	
Nom complet	CREDIT SANTE DU CAMEROUN	
Type d'établissement	INDEPENDANTS	
Pays	CAMEROUN _ le pays d'implantation du siège principal	
/ille	DOUALA Ville dimplantation du siège	
Adresse	YAOUNDE	
féléphone	22 31 04 28	
Fax	22 31 35 60	
imail	romeomeriin@yahoo.fr *	
Site web		

Modifier les utilisateurs de votre établissement

Pour effectuer sur cette action, løétablissement doit ouvrir løonglet -modifier les utilisateursø dans løonglet -votre établissementø

Infos établissements	Modifier vos informations	Modifier les utilisateurs	Modifier les contacts		
Utilisateurs pour	votre établissement :				
Utilisateurs					
Nom & prenom		Login	E/	nall	Statut actual
advans		88			Aotir
**		***	**	(Cee Je	En demande
Les champs sulvis d'une	étolle (*) sont obligatoires.				
	•				
Nom					
Prenom					
Login	·				
mot de passe	· ·				
Fonotion					
Adresse email		•			
	Envoyer				

Les lignes døutilisateurs grisées représentent les utilisateurs non actifs. Pour activer ces utilisateurs, il faut contacter le Secrétariat Général de la COBAC.

Pour demander un nouvel utilisateur, bien vouloir remplir le formulaire en bas de page « demander løajout døun utilisateur » et cliquer sur le bouton « envoyer ».

Modifier les contacts

Le portail permet de renseigner les contacts de løétablissement en vue de fournir un carnet døadresses des personnes ressources à la COBAC. Løonglet ÷modifier les contactsø permet døajouter ou de supprimer ces contacts.

Membres : CREDIT SANTE DU CAMEROUN (CSC)

m		Fonction	Téléphone	Adresse email	Operation
irecteur Déenral		Directeur Général	-2410789632	dg@eovens.com	×
jouter un personne	I				
Fonction :	Divers	¥			
Nom :		-			
Prenom :	[-			
Téléphone :	[
Adresse email :	[
	Ajouter				

Pour ajouter un contact, utiliser le formulaire ÷ajouter un personnelø Ce dernier apparaitra ensuite dans la liste.